



Revised August 2016

## 4 programmes qui peuvent vous aider à payer vos frais médicaux

Il existe des programmes fédéraux et d'état disponible pour les gens avec l'assurance-maladie Medicare qui ont un revenu et des ressources dessous certaines limites. Ces programmes peuvent vous aider à économiser sur vos soins de santé et les coûts des médicaments de prescription. Cette fiche d'information inclut des informations sur les programmes suivants :

- Medicaid
- Programmes d'épargne de Medicare
- Avantages de Revenu supplémentaire de sécurité (SSI)
- Aide supplémentaire

### Medicaid

Medicaid est un programme commun fédéral et national couvrant les frais médicaux des personnes aux revenus et ressources limités. Medicaid paiera aux médecins participants, les pharmaciens, les hôpitaux, ou à d'autres prestataires pour vos soins.

Chaque État décide ce qui compte comme revenu et des ressources, qui est admissible, quels sont les services couverts, et le coût des services. Les États peuvent également décider de la façon d'exécuter leur programme tant qu'ils suivent les lignes directrices fédérales.

Appelez votre Office d'aide médicale de l'Etat (Medicaid) pour plus d'informations et pour voir si vous êtes admissible. Allez sur le site [Medicare.gov/contacts](http://Medicare.gov/contacts) ou appelez le 1-800 MEDICARE (1-800-633-4227) et dites « Medicaid » pour obtenir le numéro de téléphone. Les utilisateurs ATS doivent appeler le 1-877-486-2048.

## Programmes d'épargne de Medicare

Si vous avez un revenu et de ressources limitées, vous pourriez peut-être obtenir l'aide de votre état pour payer vos frais médicaux si vous répondez à certains critères.

Il existe 4 types de Programmes d'Epargne Medicare :

**Le Programme de Bénéficiaire qualifiés de l'assurance-maladie Medicare (QMB)**-permet de payer pour la partie A et/ou la partie B les primes, les franchises, la coassurance et les copaiements.

**Le Programme Bénéficiaire spécifié à faible revenu de l'assurance-maladie Medicare (SLMB)**- aide à payer la partie B des primes seulement.

**Le Programme de Particulier admissible (QI)** -aide à payer la partie B des primes seulement. Vous devez faire la demande chaque année pour les avantages QI et les applications sont accordées selon le principe du - premier arrivé premier servi.

**Le Programme des Personnes Qualifiés Handicapées et qui Travaillent (QDWI)** - aide à payer seulement les primes Partie A. Vous pouvez être admissible à ce programme si vous avez un handicap et êtes entrain de travailler.

Les noms de ces programmes et la façon dont ils travaillent peuvent varier selon l'état. Les programmes d'épargne de l'assurance-maladie Medicare ne sont pas disponibles dans le Puerto Rico et les îles Vierges américaines.

Appelez ou visitez votre Office d'aide médicale d'Etat (Medicaid) et demander des informations sur les programmes d'épargne de l'assurance-maladie Medicare. Pour obtenir le numéro de téléphone de votre état, visitez [Medicare.gov/contacts](https://www.Medicare.gov/contacts). Appelez le 1-800-MEDICARE (1-800-633-4227), et dites « Medicaid ». Les utilisateurs ATS doivent appeler le 1-877-486-2048.

## Avantages de Revenu supplémentaire de sécurité (SSI)

SSI est un avantage en espèces versées par la sécurité sociale aux personnes à revenu limité et des ressources qui sont handicapés, les aveugles, ou ont 65 ans ou plus. Les avantages de SSI aident les populations à subvenir à leurs besoins fondamentaux en nourriture, vêtements et logement. Les avantages de SSI ne sont pas les mêmes avantages que les prestations de sécurité sociale.

Vous pouvez visiter [benefits.gov/ssa](https://www.benefits.gov/ssa), et utiliser le «outil de dépistage d'admissibilité aux prestations» pour savoir si vous pourriez être admissible à SSI ou d'autres avantages. Appelez la Sécurité Sociale au 1-800-772-1213, ou contactez votre bureau de sécurité sociale local pour plus d'informations. Les utilisateurs ATS doivent appeler le 1-800-325-0778.

**Note :** Les gens qui vivent à Puerto Rico, les îles Vierges américaines, Guam ou les Samoa américaines ne peuvent pas obtenir SSI.

## Aide Supplémentaire

Si vous avez des revenus et des ressources limités, vous pouvez être admissible à une Aide Supplémentaire pour payer vos frais de médicaments de Medicare. Le montant de l'Aide Supplémentaire que vous obtiendrez sera basé sur vos revenus et vos ressources.

Si vous êtes admissible à Medicaid, l'un des Programmes d'Économies de Medicare, ou à SSI, vous êtes automatiquement admissible à l'Aide Supplémentaire qui paiera les coûts de couverture des médicaments sur ordonnance de Medicare. Le niveau de revenus et de ressources peut changer chaque année. La seule façon de savoir avec certitude si vous êtes admissible est de déposer une demande auprès de votre bureau d'Aide Médicale de l'Etat (Medicaid).

Pour plus d'informations sur l'Aide Supplémentaire, visitez [Medicare.gov/](https://www.Medicare.gov/) publications pour voir la brochure « Votre guide pour la Couverture des Médicaments sur Ordonnance de Medicare ».

## Pour plus d'informations

- Appelez ou visitez votre bureau d'Aide Médicale de l'Etat (Medicaid) et demandez des informations sur Medicaid et sur les Programmes d'Économies de Medicare. Les noms de ces programmes et la façon dont ils fonctionnent peuvent varier selon l'état. Appelez si vous pensez que vous êtes admissible à l'un de ces programmes, même si vous n'en êtes pas sûr.
- Contactez votre Programme d'État d'Assurance Santé (State Health Insurance Assistance Program (SHIP)) pour des conseils gratuits d'assurance santé.
- Appelez votre Programme d'État d'Assurance Santé (SHIP) pour obtenir gratuitement des conseils d'assurance santé personnalisés. Pour obtenir le numéro de téléphone de votre état, visitez [shiptacenter.org](https://www.shiptacenter.org), ou composez le 1-800-MEDICARE (1-800-633-4227). Les utilisateurs d'ATS (TTY) peuvent appeler le 1-877-486-2048.
- Visitez [benefits.gov/ssa](https://www.benefits.gov/ssa), ou appelez la Sécurité Sociale au 1-800-772-1213 pour obtenir des informations sur les SSI ou pour demander une Aide Supplémentaire. Les utilisateurs d'ATS peuvent appeler le 1-800-325-0778.

